



**CHAPTER S-12.12**

**CHAPITRE S-12.12**

**Sport Development Trust Fund Act**

**Loi sur le Fonds en fiducie pour  
l'avancement du Sport**

*Assented to April 27, 1990*

*Sanctionnée le 27 avril 1990*

**Chapter Outline**

**Sommaire**

Definition. . . . .	1
sport — sport	
Establishment and administration of Sport Development Trust Fund.	2
Use of assets of Fund. . . . .	3
Minister may provide grants. . . . .	4
Certification of grants. . . . .	5

Définition. . . . .	1
sport — sport	
Établissement et administration du Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport. . . . .	2
Utilisation des actifs du Fonds. . . . .	3
Le Ministre peut octroyer des subventions. . . . .	4
Attestation des subventions. . . . .	5

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

### Definition

#### 1 In this Act

“sport” means an activity with a significant physical component involving formal rules or procedures in which two or more persons engage for the purpose of competitively evaluating their personal performances. (*sport*)

### Establishment and administration of Sport Development Trust Fund

2(1) There is hereby established a fund to be known as the Sport Development Trust Fund.

2(2) Payments into the Sport Development Trust Fund shall be made in accordance with the *Gaming Control Act*.

2(3) The Minister of Finance shall be the custodian of the Sport Development Trust Fund and the Sport Development Trust Fund shall be held in trust by the Minister of Finance.

2(4) Payments for the purposes of section 3 shall be a charge upon and payable out of the Sport Development Trust Fund.

2(5) All interest arising from the Sport Development Trust Fund shall be paid into and form part of the Sport Development Trust Fund.

2(6) The Minister of Finance may invest the money in the Sport Development Trust Fund in the manner authorized by the *Trustees Act* and may invest in securities issued pursuant to the *Provincial Loans Act*.

1993, c.1, s.3; 2003, c.E-4.6, s.178; 2008, c.G-1.5, s.89

### Use of assets of Fund

3 The assets of the Sport Development Trust Fund shall be used to provide grants to individual athletes and sport organizations to promote leadership and excellence in sport.

Sa Majesté, sur l'avis et du consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, décrète :

### Définition

#### 1 Dans la présente loi

« sport » désigne une activité comportant un élément physique significatif qui implique des règles ou des procédures formelles à laquelle deux ou plusieurs personnes participent afin d'évaluer de manière compétitive leurs performances personnelles. (*sport*)

### Établissement et administration du Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport

2(1) Est établi par les présentes un fonds connu sous le nom de Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport.

2(2) Les paiements faits au Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport doivent être faits conformément à la *Loi sur la réglementation des jeux*.

2(3) Le ministre des Finances est dépositaire du Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport et le Fonds est détenu en fiducie par le ministre des Finances.

2(4) Les paiements aux fins de l'article 3 doivent être imputés et acquittés sur le Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport.

2(5) Tous les intérêts produits par le Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport sont versés au Fonds et en font partie intégrante.

2(6) Le ministre des Finances peut investir les argents du Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport de la façon autorisée par la *Loi sur les fiduciaires* et peut investir dans les valeurs émises conformément à la *Loi sur les emprunts de la province*.

1993, c.1, art.3; 2003, c.E-4.6, art.178; 2008, c.G-1.5, art.89

### Utilisation des actifs du Fonds

3 Les actifs du Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport doivent être utilisés pour l'octroi de subventions à des athlètes particuliers et à des organismes sportifs afin de promouvoir le leadership et l'excellence dans le domaine du sport.

**Minister may provide grants**

**4** For the purpose of section 3, the Minister of Wellness, Culture and Sport may, after consultation with provincial sport organizations recognized as such by the Minister of Wellness, Culture and Sport, provide grants to individual athletes and sport organizations.

1992, c.2, s.56; 1998, c.41, s.104; 2000, c.26, s.268; 2007, c.10, s.88

**Certification of grants**

**5(1)** The Minister of Wellness, Culture and Sport shall certify to the Minister of Finance the amount of the grants provided under section 4.

**5(2)** Where the Minister of Wellness, Culture and Sport certifies the amounts of the grants provided, the Minister of Finance may rely on the amounts so certified.

1992, c.2, s.56; 1998, c.41, s.104; 2000, c.26, s.268; 2007, c.10, s.88

**N.B.** This Act is consolidated to September 1, 2011.

**Le Ministre peut octroyer des subventions**

**4** Aux fins de l'article 3, le ministre du Mieux-être, de la Culture et du Sport peut, après consultation avec des organismes sportifs provinciaux reconnus comme tels par le ministre chargé du Secrétariat à la Culture et au Sport octroyer des subventions à des athlètes particuliers et à des organismes sportifs.

1992, c.2, art.56; 1998, c.41, art.104; 2000, c.26, art.268; 2007, c.10, art.88

**Attestation des subventions**

**5(1)** Le ministre du Mieux-être, de la Culture et du Sport doit attester auprès du ministre des Finances des montants des subventions octroyées en vertu de l'article 4.

**5(2)** Lorsque le ministre du Mieux-être, de la Culture et du Sport atteste des montants des subventions octroyées, le ministre des Finances peut se fier aux montants des subventions ainsi attestés.

1992, c.2, art.56; 1998, c.41, art.104; 2000, c.26, art.268; 2007, c.10, art.88

**N.B.** La présente loi est refondue au 1<sup>er</sup> septembre 2011.